

PROGRAMA INTERNACIONAL PARA LA CONSERVACIÓN DE LOS DELFINES  
INTERNATIONAL DOLPHIN CONSERVATION PROGRAM

**PANEL INTERNACIONAL DE REVISIÓN – INTERNATIONAL REVIEW PANEL**  
**41ª REUNIÓN – 41<sup>ST</sup> MEETING**

BUSAN (KOREA)  
20 JUN 2006

**DOCUMENTO IRP-41-09a**

**RESPUESTAS PARA SEIS TIPOS DE POSIBLES INFRACCIONES  
IDENTIFICADAS DURANTE LAS REUNIONES 39 Y 40**

**RESPONSES FOR SIX TYPES OF POSSIBLE INFRINGEMENTS IDENTIFIED AT  
THE 39<sup>TH</sup> AND 40<sup>TH</sup> MEETINGS OF THE IRP**

	No. de casos	Sin respuesta	Respuestas						Total
			Bajo investigación <sup>1</sup>	No hubo infracción	Infracción: sin sanción	Infracción: aviso	Infracción: sanción <sup>2</sup>		
	No. of cases	No response	Responses						Total
			Under investigation <sup>1</sup>	No infraction	Infraction: no sanction	Infraction: warning	Infraction: sanction <sup>2</sup>		
<b>HOSTIGAMIENTO AL OBSERVADOR – OBSERVER HARASSMENT</b>									
COL	1	0	-	0	1	0	0	0	1 (100%)
ESP	1	0	-	0	1	0	0	0	1 (100%)
HND	1	0	-	1	0	0	0	0	1 (100%)
VEN	1	1	(100%)	0	0	0	0	0	0 -
<b>Total<sup>3</sup>:</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>(25%)</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>3 (75%)</b>
<b>USO DE EXPLOSIVOS – USE OF EXPLOSIVES</b>									
MEX	1	0	-	1	0	0	0	0	1 (100%)
NIC	1	0	-	1	0	0	0	0	1 (100%)
PAN	6	0	-	6	0	0	0	0	6 (100%)
VEN	2	0	-	2	0	0	0	0	2 (100%)
<b>Total:</b>	<b>10</b>	<b>0</b>	<b>-</b>	<b>10</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>10 (100%)</b>
<b>LANCES NOCTURNOS – NIGHT SETS</b>									
COL	1	0	-	0	1	0	0	0	1 (100%)
PAN	3	0	-	3	0	0	0	0	3 (100%)
SLV	1	1	(100%)	0	0	0	0	0	0 -
VEN	7	4	(57%)	3	0	0	0	0	3 (43%)
<b>Total</b>	<b>12</b>	<b>5</b>	<b>(42%)</b>	<b>6</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>7 (58%)</b>
<b>PESCAR SIN OBSERVADOR – FISHING WITHOUT AN OBSERVER</b>									
<i>Ningún caso identificado durante el periodo de este informe</i> <i>No identified cases during this report period</i>									
<b>PESCAR SOBRE DELFINES SIN LMD – FISHING ON DOLPHINS WITHOUT A DML</b>									
COL	3	0	-	0	3	0	0	0	3 (100%)
<b>Total</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>-</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>3 (100%)</b>
<b>LANCES SOBRE DELFINES DESPUES DE ALCANZAR EL LMD-- SETS ON DOLPHINS AFTER REACHING THE DML</b>									
<i>Ningún caso identificado durante el periodo de este informe</i> <i>No identified cases during this report period</i>									

<sup>1</sup> Incluye casos sujetos a litigio administrativo – Includes cases subject to administrative litigation

<sup>2</sup> Una sanción fue o será aplicada – Sanction was or will be applied

<sup>3</sup> Se redondean los porcentajes, y no suman necesariamente 100 - Percentages are rounded and may not sum to 100